

ILM – FAN TA’LIMDA INNOVATSION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

Toponim va uning lug‘aviy asosi. Lug‘aviy birlik, nom va joy nomi tushunchalarini farqlash. (Buxoro viloyati Vobkent tumani misolida)

Xayrullayeva Marjona Omon qizi

(Buxoro davlat universiteti, Ozbek tilshunoslik kafedrasи oqituvchisi)

Annotatsiya: So‘z hamda toponimning o‘zaro munosabati faqrlanib o‘rganiladi. Toponim so‘z(lar)dan shakllansa ham, odatdagи so‘z(lar)dan farq qiladi. So‘z tilshunoslikning leksikologiya bo‘limida o‘rganiladi. Toponimlar esa tilshunoslikning onomastika bo‘limida tadqiq etiladi. Shu bilan bирgalikda, toponimni tarix, geologiya va geografiya fanlari ham tahlil va talqin qiladi. Tadqiqotlarda ham toponimlar boshqa onomastik birliklar kabi quyidagi xususiyatlari bilan so‘zlardan farqlanib turadi.

Tayanch tushunchalar: so‘z, toponim, topoasos, topofarmant, indicator.

Annotation: The relationship between a word and a toponym is poorly studied. Although a toponym is formed from a word (s), it is different from a regular word (s). The word is studied in the lexicology department of linguistics. Toponyms are studied in the onomastics department of linguistics. At the same time, my toponym is also analyzed and interpreted by the sciences of history, geology and geography. In studies, toponyms, like other onomastic units, differ from words in the following features.

ILM – FAN TA'LIMDA INNOVATION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

Basic concepts: word, toponym, topoasos, topofarmant, indicator.

Odatda, so'z tilshunoslik fanining leksikologiya bo'limida ilmiy va amaliy jihatlardan tadqiq etiladi. Ularda lug'aviy ma'no bo'ladi. Toponimlar esa onomastik, shu jumladan, toponimik leksikaning tarkibiy qismi bo'lib, biror bir tabiiy geografik obyektning boshqa shunday obyektlardan farqlaydigan nomi hisoblanadi. U qanday hamda qaysi obyektlarning nomlari bo'lishidan qat'i nazar so'z(lar) vositasida shakllanadi. Ammo u odatdagi so'zlardan ma'lum bir toponimik ma'no yuklanganligi bilan, nomlanish jarayonida motivlanishi bilan, topoasos, topoformant va indikatorlarining mavjudligi, shuningdek, toponimlashuv hodisasi ta'sirida obyektlarga nom bo'la olishligi bilan farqlanib turadi. Mana shu farqlanish jarayonlari so'z hamda toponim muammosining o'ziga xos xususiyatlarni ko'rsata olsa, o'z-o'zidan ularning etimologik tahliliga yo'l ochilgan bo'ladi. Toponimlarga xos bo'lgan tabiiy, ijtimoiy xususiyatlarni bilmasdan va e'tiborga olmasdan turib, ular etimologik tadqiqining me'yorlari to'g'isisida gapirish noo'rin. Ulardagi xarakterli xususiyatlarni quyidagilarga maxsus to'xtalish asosida ko'rib o'tish maqsadga muvofiqdirdi:

- 1) so'z va toponimning o'zaro munosabati;
- 2) toponim va uning lug'aviy asosi;
- 3) topoasos, topoformant va indikator tushunchalari.

So'z hamda toponimning o'zaro munosabati faqrlanib o'r ganiladi. Toponim so'z(lar)dan shakllansa ham, odatdagi so'z(lar)dan farq qiladi. So'z tilshunoslikning leksikologiya bo'limida o'r ganiladi. Toponimlar esa tilshunos

ILM – FAN TA'LIMDA INNOVATSION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

likning onomastika bo'limida tadqiq etiladi. Shu bilan birgalikda, toponimni tarix, geologiya va geografiya fanlari ham tahlil va talqin qiladi. Tadqiqotlarda ham toponimlar boshqa onomastik birliklar kabi quyidagi xususiyatlari bilan so'zlardan farqlanib turadi:

1. So'z leksik ma'noga ega. Toponim esa alohida, tabiiy-geografik obyektlarning nomini ifodalab, aniqlovchilik xususiyati mavjud individual, ya'ni toponimik ma'noga ega bo'lgan atoqli ot. Bu erda toponimik ma'no termini enstiklopedik va nom-to'yigan xalqning milliyligini anglatib, geografik hamda etnografik xususiyatlarni nomoyon qiladigan ma'noda ishlatilgan. Sababi, tabiatda ma'no va mazmunsiz nomlar bo'lmaydi.

2. So'z ikeng ma'noda nomlash mahsuli bo'lsa, toponimlar- topominashuv hodisasi tufayli shakllanib, toponimik ma'noni ifodalaydigan atoqli otlarning bir turi jumlasiga kiradi. Masalan, Qayna quvdi sintaktik birlik- gap. U toponimik derivatsiya hodisasi tufayli sintaktik birlikdan bir butun so'zga aylanib, toponimga ko'chgan

qayna+quv+-di > qayna quvdi > qaynaquvdi > Qaynaquvdi.

Katta+qo'rg'on > katta qo'rg'on – bunda esa ikki so'z birikib, so'z birikmasini shakllantirgan. Katta+qo'rg'on > katta qo'rg'on > kattaqo'rg'on > Kattaqo'rg'on - bunda ikki so'z o'zaro qo'shilib, so'z birikmasini, keyin qo'shma so'zni hosil qilgan. So'ng'ra bu qo'shma so'z onomastik konversyaning toponimik konversiya turi tufayli onomastik leksika sathiga ko'chirib, toponimni yuzaga keltirgan. Demak, yuqoridagi ikki toponim qayd etilgan so'z birikmalaridan topominashuv

ILM – FAN TA’LIMDA INNOVATIONS YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

hodisasining toponomik derivatsiya va onomastik konversiya jarayonlarida shakllanganligi bilan farqlanadi.

A. Hojiyev «Shuni ham qayd etish kerakki, so‘z (leksema) yasalishi haqida gap borgarida, albatta, uning yasalish asosi masalasiga alohida e’tibor beriladi va uning qanday birlik bo‘lishi haqida ham fikr bildiriladi», deydi. Ammo toponomimlar so‘zdan iborat bo‘lganini e’tiborga olgan holda, uning yasalish asosi haqida gapirish lozim. Sababi, qadimdan qo‘llanib kelinayotgan toponomimlar bugungi kunda bir so‘z holiga kelgan bo‘lsa ham, oldin ular bir necha so‘zdan iborat bo‘lgan. Bunday toponimlarga Buxoroni ko‘rsatib o‘tish mumkin.

Tilshunoslik bir butun tizim bo‘lgani singari nomshunoslik ham alohida tizim hisoblanadi. Demak, so‘z va topomin orasida qo‘yilgan chegara ham, aslida, nisbiy sanaladi. Shu o‘rinda so‘zning etimologik tahlili topominning etimologik tahlili uchun ma’lum ma’noda asos bo‘lishi e’tiborga olinishi shart. So‘zdan obyektlarni nomlash ehtiyoji tufayli toponomimlar hosil bo‘lgani kabi ijtimoiy-madaniy, siyosiy va iqtisodiy zaruryatlar natijasida toponimlardan so‘zlar, ya’ni lug‘aviy asoslarning yuzaga kelishi ham tabiiy hol. Masalan, Buxoro > buxorolik, Vobkent > Vobkentlik, Baxmalbof > baxmalboflik, Kulonxona > kulonxononalik va boshqalar. Tadqiqot olib borish uchun to‘plangan toponomik materiallar majmui mavjud so‘zning ikki guruhga bo‘linganini ko‘rsatadi:

Tilda mavjud bo‘lgan, ammo obyektlarni nomlash uchun tanlanmagan hamda toponomik ma’no yuklanmagan so‘zlar.

Obyektlarni nomlash ehtiyoji tufayli tanlangan va toponomik ma’nolar yuklangan lug‘aviy asoslar.

ILM – FAN TA’LIMDA INNOVATION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

Asosiy maqsadimiz – ikkinchi guruh so‘zlardan, ya’ni obyektlarni nomlash ehtiyoji tufayli tanlangan va toponimik ma’nolar yuklangan lug‘aviy asoslardan shakllangan joy nomlarini etimologik tadqiqini yaratish. Demak, so‘z bilan toponim o‘rtasida doimiy munosabat hamda uzviy aloqadorlik bo‘ladi. Mazkur munosabat chegaralangan holatda apellyativ va onomastik leksika sathlarida yuz beradi. Chunki nom – vogelikning (narsa, belgi kabilarning) tildagi ifodasıdır. Toponimga asos bo‘lgan so‘z, ya’ni lug‘aviy asos onomastik konversiya tufayli ma’lum toponimik ma’no (lar)ni ifodalashi bilan odatdagi so‘zlardan farqlanadi. Mana shu o‘rinda toponim va uning lug‘aviy asos (lar)i haqida to‘xtalish lozim bo‘ladı.

Toponim va uning lug‘aviy asos(lar)i tilshunoslik uchun ahamiyatli hisoblanadi. Agar toponimning lug‘aviy asosi e’tiborga olinmasa, uning o‘zini hech qanday omillatamoyil va usullar bilan etimologik tahlil qilib bo‘lmaydi, u haqida faqat bitta gapniyatish mumkin: «Toponim falon obyektning nomi hisoblanadi». Bu esa olib borilgan tahlilning mukammal emasligini ko‘rsatadi.

Toponimning shakllanishida obyektlarni nomlash zarurati sabab bo‘lsa, ularning nomlanishi esa – oqibat. Mana shu oqibatni yuzaga keltirish uchun so‘z kerak bo‘ladi. Ammo hamma so‘z ham obyektlarni nomlash uchun qo‘llanavermaydi. Tanlangan va toponimik ma’no yuklangan so‘zlar, odatda, obyektlarni nomlashda ishlattiladi. Mana shu ikki jarayonning muvofiqlashishi natijasida lug‘aviy asosdan toponim shakllanadi. Ushbu holni I. G. Dobrodomov ham qayd etgan. Toponimning «so‘z+sabab >toponim» jarayonida shakllanishi va to‘plangan joy nomlari e’tiborga olinadigan bo‘lsa, tildagi barcha so‘zlar joy nomi uchun asos bo‘la olmaydi. Obyektlarga nom bo‘ladigan so‘zlar tanlanib, ularga maxsus

ILM – FAN TA’LIMDA INNOVATSION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

ma’nolar) yuklanishi haqida qisqa mulohaza bildirilgan tadqiqot mavjud. Bu fikr – obyektlarni nomlash uchun tanlanib, maxsus toponimik ma’nolar yuklangan lug‘aviy asoslarning mavjudligiga bir ishora.

A.P. Dulzon “Вопросы этимологического анализа русских топонимов субстратного происхождения” nomli ishida toponim obyektlarning nomlanishi uchun alohida ma’nolar yuklangan so‘zlardan shakllanishi va ularning etimologik tahlili odatdagi qonun – qoidalar bilan amalga oshirilishi lozimligini qayd etgan.

A.V. Superanskaya “Apellyativ – onoma” nomli tadqiqotida apellyativ (lug‘aviy asos) so‘zini toponimlarning etimologik tadqiqida qo’llash lozimligini bu tarzda bayon chilgan: «Проблема, условно обозначенная appellative – onoma, предусматривает изучение сложных случаев, где не очевидна принадлежность рассматриваемого слова капеллятивной или ономатической лексики, а также случаев различных переходов лексем из одного номинативного ряда в другой».

Muanif toponimlar tadqiqa oid keyingi tadqiqotlaridan birida apellyativlarni, ya’ni lug‘aviy asoslarni odatdagi so‘zlardan farqlaydi va bu haqidagi mulobazalarni quyidagicha dalillab o’tadi: «Вопросы об этимологии собственных имен был задан участниками II Московской ономастической конференции. Ответы оказались разнообразными, вплоть до диаметрально противоположных: а) этимология имени собственного ничем не отличается от этимологии апеллятива; б) этимология имени собственного значительно отличается от этимологии апеллятива.

ILMIY - FAN TA'LIMDA INNOVATSION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY -
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

Несколько забегая вперед, позволим себе высказать нашу точку зрения: имя собственное стоит принципиально вне этимологии в традиционном понимании этого слова». Bizningcha, birinchi javob noto'g'ri, chunki istalgan bir topominni «falon obyektning nomi» deyish bilan uning ilmiy, amaliy, tarixiy va ijtimoiy-siyosiy ahamiyati unutiladi. Ikkinchi javob to'g'ri. Toponimlarning etimologik tahlili unga asos bo'lgan apellyativlarning, ya'ni lug'aviy asoslarning etimologik asosi bilan bog'liq. Shunda ularning etimologik tadqiqi joy nomlarining etimologik tahliliga ma'lum ma'noda asos bo'ladi. Sababi, so'zda bir necha ma'no bo'lgani holda, u tabiiy – geografik obyektni nomlash uchun tanlanganda shu ma'nolaridan bittasi bilan toponimni hosil qiladi. So'zdagi qolgan ma'nolar esa toponimda bo'lmaydi.

Apellyativ terminini turdosh so'z va lug'aviy asos deyish bilan uning so'zga teng kelishi ham qayd etilgan. Ammo toponim tarkibida so'zlardan tashqari uning shakllanishida asosiy rol o'ynaydigan topoformantlar ham uchraydi. Agar toponim so'zdan iborat bo'lsa, yaxshi. Biroq uning tarkibidagi topoformantlarni nima deb atash kerak? Bizningcha, topoformantlarning toponim shakllanishidagi rolini unutmagan holda ularni apellyativ – topoformant deyish o'rinni. Shunda joy nomining yuzaga kelishida asosiy rol o'ynagan turdosh so'zlar bilan birga topoformantlarning vazifasi ham e'tiborga olingan bo'ladi. Xullas, toponimning lug'aviy asosi deganda quyidagilar hisobga olinadi:

1. Lug'aviy asos (turdosh so'z)lar: Qayrag'och, Sarhang, Chaqmoq, O'ba, Besmo'r va boshqalar.

ILM – FAN TA'LIMDA INNOVATION YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR, TAKLIF VA YECHIMLAR

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022

asos bo'ladigan lug'aviy asoslar jumlasiga faqat turdosh otlargina kirib qolmay, balki son, sifat, ravish, fe'l turkumlariga oid bo'lib, tanlangan, ya'ni obyektning nomlanishiga asos bo'luvchi turdosh so'zlar ham kirishini asoslaydigan dalillardir.

2. Lug'aviy asos deb olingan so'zlar turli turkumlarga oid bo'lgani kabi, ularga obyektnarini nomlash uchun maxsus toponimik ma'nolar ham yuklangan bo'ladi. Unda leksik ma'nosi bilan birga obyektga nom sifatida tanlanishi natijasida yuzaga kelgan toponimik ma'no ham mavjud.

Turdosh so'zlardan toponimlar hosil bo'lgani kabi toponimlardan ham lug'aviy asoslar hosil bo'ladi. Toponimlardan hosil bo'lgan turdosh so'zlar, kuzatishlarga ko'ra uch xil ko'rinishda shakllanadi:

1. Toponimlar semantik o'zgarib, turdosh so'zga aylanadi: Buxoro (tuman) – buxor (covun turi), Chaqmoq (qishloq) – chaqmoq (tabiat hodisasi) singarilar.
2. Toponimlar –iy topoformantni qabul qilib, kishi hamda narsalarning nomi bo'ladi: Urganch – Urganjiy kabilar.
3. Toponimlar –lik qo'shimchasini olib, biron joyda yashovchi shaxsni anglatadigan lug'aviy asos sifatida qo'llanadi: Buxoro – buxorolik, Vobkent – vobkentlik, Chiltanob – chiltanoblik va boqalar.

Demak, lug'aviy asoslar obyektlarini nomlash uchun tanlangan va toponimik ma'no yuylangan turdosh so'zlar jumlasiga kiradi. Ularning tarkibida ot, sifat, son, olmosh, ravish, fe'l so'z turkumiga oid so'zlarning bo'lishi tabiiy hol. Mana shu so'zlar toponimlashuv jarayoni natijasida turli obyektlarning nomiga aylangan.

Foydalilanligan adabiyotlar:

**ILM – FAN TA'LIMDA INNOVATSION
YONDASHUVLAR, MUAMMOLAR,
TAKLIF VA YECHIMLAR**

info@bestarticle.uz

<https://sites.google.com/view/imxu/>

**BEST ARTICLE
RESPUBLIKA ILMIY –
ONLAYN
KONFERENSIYASI
2022**

Суперанская А.В. Лингвистический аспект ономастических исследований // Вопросы ономастики, III. – Самарканд: СамГУ, 1976. – С. 5-12.

Суперанская А.В. Теоретические проблемы региональных топонимических исследований // Материалы конференции по ономастике Узбекистана. – Джиззик, 1985. – С. 10-11.

Бегалиев Н. Ўзбек этнонимлари тарихидан. – Самарқанд: СамДЧТИ нашри, 2005. – Б. 63-65.

Дониеров Х. Ўзбек халқининг шажара ва шевалари. – Т.: Наврӯз, 2017. – Б.8.

Нафасов Т. Ўзбекистон топонимларининг изоҳли лугати (Ўзбекистоннинг жанубий районлари). – Т.: Ўқитувчи, 1988. – 135 б.

4. Эзмов Х. Жой номларининг қисқача изоҳли лугати. – Т.: Ўқитувчи Дўсит, 1977. – Б.48